

DOCOL

PRESSMATIC
COMPACT

TORNEIRA DE MESA PARA
LAVATORIO

COMPACT BASIN PILLAR TAP
GRIFO DE MESA PARA LAVATORIO
ROBINET MONO POUR LAVABO

CICLO FIXO



17160706



00632806

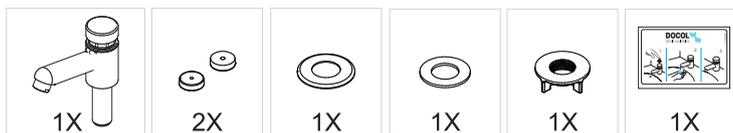
01 ESPECIFICAÇÕES

SPECIFICATIONS / ESPECIFICACIONES / SPÉCIFICATIONS

FAIXA DE PRESSÃO Working Pressure Presión de Trabajo Plage de pression	ÁGUA QUENTE FRIA Cold and Hot water Agua caliente y fría Eau chaud et froid	BITOLA Gauge Diámetro Jauge	TEMPO DE CICLO Flush time Tiempo de ciclo Temps de cycle
0,2 - 4,0 kgf/cm ² 2 - 40 mca 3 - 58 PSI	MÁX. 40 ° C 104 ° F	DN 15 G 1/2"	4 - 10 s

02 ESTA EMBALAGEM CONTÉM

THIS PACKAGE CONTAINS / CONTENIDO DEL PACKING / CONTENU DEL L'EMBALLAGE



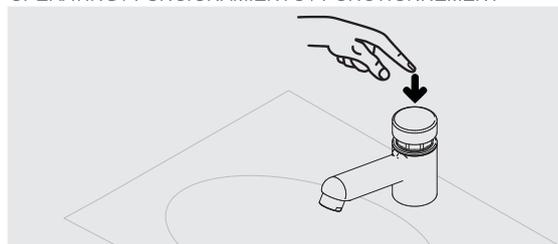
04 COMPOSIÇÃO DO PRODUTO

PRODUCT COMPOSITION / COMPOSICIÓN DEL PRODUCTO / COMPOSITION DU PRODUIT

Ligas de cobre, elastômeros, plástico de engenharia e aço inox.
Copper alloys, elastomers, engineering plastics and stainless steel.
Aleaciones de cobre, elastómeros, plástico de ingeniería y acero inoxidable.
Alliages d'cuivre, élastomères, plastiques d'ingénierie et acier inoxydable.

03 FUNCIONAMENTO

OPERATING / FUNCIONAMIENTO / FONCTIONNEMENT



04 CONSERVAÇÃO E LIMPEZA

CARE AND CLEANING / CUIDADO Y LIMPIEZA / ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Deve ser usado apenas flanela, água e sabão neutro, pelo menos uma vez por semana. Eventualmente pode ser aplicada cera automotiva a base de silicone. Não use produtos abrasivos.
Only use soft cloth, water and soft soap once a week. Occasionally can be applied automobiles wax. Do not use abrasive products.
Debe usar solamente flanela, agua y jabón neutro, como mínimo una vez en la semana. Eventualmente puede ser limpiado con cera de coche a base de silicona.
Nettoyer avec un chiffon doux et de l'eau savonneuse, au moins une fois par semaine. On peut éventuellement appliquer de la cire automobile. Ne pas utiliser de produits abrasifs.

05 PEÇAS DE REPOSIÇÃO

SPARE PARTS / RESPUESTOS DE MANTENIMIENTO / PIÈCES DE RECHANGE

Poderão ser adquiridas na Assistência Técnica Docol. Dúvidas ligue 0800 474 333 ou dresponde@docol.com.br
Available at Docol Authorized Distributor in your country.
Podrán ser adquiridos en el Distribuidor Autorizado Docol en su país.
Peuvent être obtenues auprès de l'Assistance Technique Docol



Recomenda-se a aquisição do RRV (Registro Regulador de Vazão - código 13030023) para maior economia de água e aumento da vida útil do produto.

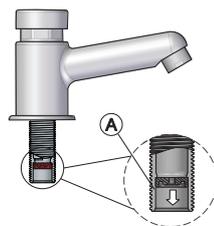


It's recommended to buy a Flow Control Valve (code 13030023) to save water and increase the product life.
Si recomienda la compra del RRC (Registro Regulador de Caudal - código 13030023) para obtener mayor economía de agua y aumentar la vida útil del producto.
L'acquisition du RRD (Robinet Régulateur de Débit - code 13030023) est recommandée pour des raisons d'économie d'eau et d'augmentation de la vie utile du produit.

01 INSTALAÇÃO

INSTALLATION / INSTALACIÓN / INSTALLATION

A



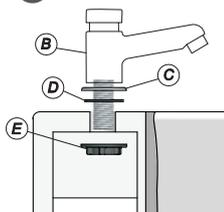
Verifique a pressão local e instale de acordo com a tabela ao lado.
Check the local pressure and install according to the chart by the side.
 Verifique la presión local e instale de acuerdo con la tabla al lado.
Vérifier la pression locale et installer selon la table à côté.

(A) Restritor de vazão
Flow restrictor
 Restrictor de caudal
Limiteur de débit

DICA: O produto sai de fábrica com o restritor vermelho (A). Instale o produto e se a vazão for muito baixa, retire o restritor. Se for muito alta, substitua-o pelo restritor preto.

2 – 8 mca 20 – 80 kPa 0,2 – 0,8 kgf/cm ² 3 – 11 PSI	Sem restritor de vazão <i>Without flow restrictor</i> Sin restritor de caudal <i>Sans limiteur de débit</i>
8 – 20 mca 80 – 200 kPa 0,8 – 2,0 kgf/cm ² 11 – 29 PSI	Restritor de vazão vermelho <i>Red flow restrictor</i> Restrictor de caudal rojo <i>Limiteur de débit rouge</i>
20 – 40 mca 200 – 400 kPa 2,0 – 4,0 kgf/cm ² 29 – 58 PSI	Restritor de vazão preto <i>Black flow restrictor</i> Restrictor de caudal negro <i>Limiteur de débit noir</i>

B



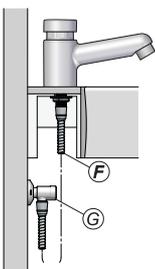
Posicione a torneira (B), a canopla (C) e o anel de vedação (D) no furo da louça ou mesa, rosqueie e aperte a porca de fixação (E).

Position the tap (B), the escutcheon (C) and the rubber washer (D) into the basin hole, fasten the fixing nut (E).

Posicione el grifo (B), el escudo (C) y el anillo de goma (D) al agujero del lavatorio o mesa, rosque y apriete la tuerca de fijación (E).

Placez le robinet (B), la rosace (C) et le joint d'étanchéité (D) sur le trou du lavabo, vissez et serrez l'écrou de fixation (E).

C



Rosqueie e aperte o engate flexível (F) (não acompanha o produto) na torneira e no ponto de água ou RRV (G) (cod. 13030023).

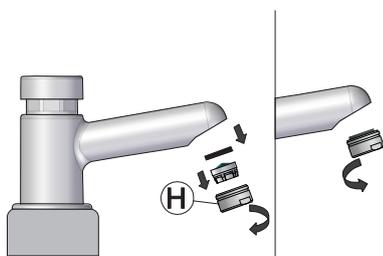
Fasten the flexible hose (F) (item not included) to the tap and the water supply or Flow Control Valve (G) (code 13030023)

Rosque y apriete el flexible (F) (no acompaña el producto) en el grifo y en el punto del agua o RRC (G) (cod. 13030023).

Vissez et serrez le manchon flexible (F) (non fourni avec le produit) sur le robinet et le point d'eau ou RRD (G) (code 13030023).

02 LIMPEZA DO AREJADOR

AERATOR CLEANING / LIMPIEZA DEL AIREADOR / NETTOYAGE DE L'AÉRATEUR



Retire o arejador (H). Lave bem em água corrente e recoloque-o.

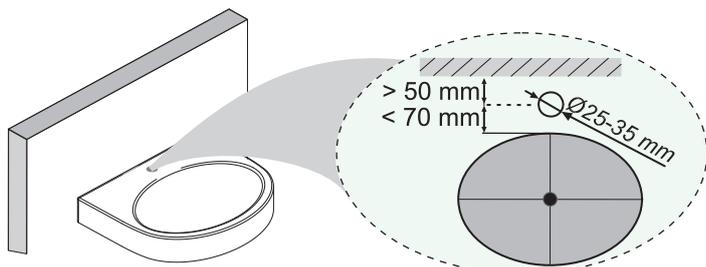
Take the aerator (H). Wash using water and put it again.

Saque el aireador (H). Lave bien en agua corriente y reármelo.

Enlevez l'aérateur (H). Lavez-le bien à l'eau courante et remettez-le en place.

03 DIMENSÕES

DIMENSIONS / DIMENSIONES / DIMENSIONS



Termo de Garantia (válido solamente en territorio brasileño / Valid only in Brazil)

A DOCOL assegura a partir de 01/03/2015, garantia sem limite de tempo em seus produtos no que tange a defeitos nos materiais e processos de fabricação, para o uso em instalações residenciais em condições normais de acordo com as normas brasileiras aplicáveis ao produto enquanto o mesmo pertencer exclusivamente ao comprador original (comprador que realizou a compra), com a apresentação de documento fiscal de aquisição ou cadastro feito no site www.docol.com.br/garantia no prazo de 3 (três) meses após a compra dos produtos DOCOL.

Para manter a garantia sobre os produtos Docol, qualquer manutenção deve ser realizada pela Assistência Técnica Autorizada DOCOL que está credenciada a executar serviços de troca de peças de reposição originais ou produtos.

Durante os 10 primeiros anos a contar da data de compra validada pela nota fiscal ou cadastro no site indicado, a DOCOL assegura a cobertura dos custos de peças de reposição originais e serviços prestados pela rede de Assistências Técnicas Autorizadas. Após este período, a DOCOL garante sem limite de tempo o envio sem custos das peças de reposição originais ou de um produto novo caso se encaixe nesta condição de garantia.

A Docol compromete-se a solucionar problemas consequentes de falhas de materiais e processos de fabricação aplicados ao uso em instalações residenciais em condições normais conforme as normas brasileiras aplicáveis ao produto, conforme mencionado acima. A responsabilidade da Docol restringe-se somente ao envio do componente ou produto que apresentou defeito de fabricação. A garantia é aplicada a partir da data de aquisição, comprovada através da apresentação da nota fiscal de compra do produto e/ou cadastro no site www.docol.com.br/garantia.

Hipóteses de exclusão da garantia:

- Peças perdidas;
- Peças danificadas pelo manuseio, instalação ou uso inadequados;
- Peças danificadas pelo desgaste natural do uso, como: anéis de vedação, retentores, cunhas, mecanismos de vedação, baterias, etc.
- Manutenção incorreta realizada por pessoas não autorizadas;
- Instalações incorretas e/ou erros de especificação;
- Produtos com corpos estranhos em seu interior como: cola, lubrificantes, detritos, fita-veda-rosca, estopas, ou que impossibilite o seu correto funcionamento;
- Produtos instalados onde a água apresentar impurezas, detritos ou conter substâncias estranhas a mesma e que venham causar mau funcionamento;
- Utilização de peças não originais;
- Adaptação e/ou acabamento não original de fábrica;
- Danos causados nos acabamentos por limpeza com líquidos corrosivos, solventes, limpeza com materiais abrasivos, manuseio inadequado, batidas, quedas, instalação em ambientes com atmosfera agressiva e falta de limpeza periódica.

Asseguramos a oferta de componentes de reposição enquanto não cessar a comercialização do produto. Caso cessada a comercialização, a DOCOL manterá a oferta de reposição de sua linha de produtos por um período razoável de tempo, na forma da lei.

A garantia contratual obedecerá aos prazos ora estabelecidos, sendo vedada a transferência da garantia para outro consumidor, independentemente de o consumidor tê-la utilizado.

INFORMAÇÕES IMPORTANTES:

- Para peças danificadas pelo desgaste natural do uso, será considerado o período de garantia de 5 (cinco) anos.
- Os produtos instalados em locais públicos, de uso coletivo e/ou ambientes externos terão o período de garantia específico de 5 (cinco) anos (exceto produtos eletrônicos).
- Produtos elétricos/eletrônicos e produtos instalados para uso industrial terão o período de garantia de 1 (um) ano.
- A DOCOL não se responsabilizará pelos custos originados por problemas de instalação e manutenção inadequada, e pelo uso de peças de reposição não originais.
- Alguns produtos, pelas suas características, têm um tempo de garantia específico, diferente do tempo constante deste termo. Neste caso, vale o termo constante no seu próprio manual de instrução.
- A garantia sem limite de tempo não é válida para aquisições feitas através de construtoras. Para esta compra, a garantia será de 10 (dez) anos.
- Peças com acabamentos superficiais executados através de pintura ou verniz terão o prazo de garantia de 5 (cinco) anos.
- Para a limpeza periódica, recomenda-se a limpeza semanal com flanela úmida e sabão neutro. Não deverão ser utilizados produtos à base de cloro (hipoclorito, água sanitária, etc.), bem como não é recomendada a utilização de esponjas de aço. Eventualmente poderá ser realizada a aplicação de cera automotiva a base de silicone.

Não sendo caracterizada a garantia, a responsabilidade de qualquer ônus será do consumidor.

A DOCOL está sempre buscando aperfeiçoamento tecnológico em seus produtos. Por isso, poderá alterar seus produtos sempre que julgar necessário, sem prévio aviso.

Esta garantia é concedida para produtos adquiridos e instalados em território nacional.

Garantía: Llame al Distribuidor Autorizado Docol en ese País o Docol Departamento Exportación: export@docol.com.br

Warranty: Call Docol Authorized Distributor in your country or Docol Export Department : export@docol.com.br

DOCOL METAIS SANITÁRIOS LTDA

Indústria Brasileira – CNPJ 75.339.051/0001-41
Av. Edmundo Doubrava, 1001 – Zona Industrial Norte – CEP 89219-502 – Joinville/SC - Brasil
 Docol Responde – dresponde@docol.com.br

 0800 474 333

Demás países entre en contacto con el Distribuidor Autorizado de Docol.
Other countries contact Docol Authorized Distributor.
Pour obtenir d'autres informations, adresser au Distributeur Agréé Docol.
Departamento de Exportación / Export Department / Département d'Exportation: export@docol.com.br
www.docol.com.br
Made in Brazil